









SUPPORT OUR BUSINESS COMMUNITIES

支持華商

The recent outbreak of the coronavirus has severely impacted local Chinese economic activities, especially those businesses in retail, tourism, supermarkets, restaurants, etc. In order to revitalize the local Chinese community economy, the Confederation of the Greater Toronto Chinese Business Association and many businesses in GTA will launch a Spend to Win Lucky Draw Campaign to encourage spending in the Chinese community.

The Spend to Win Lucky Draw Campaign will be from February 14th to March 31st. Consumer spends \$ 30 or more (before tax) at any participating Chinese business with a receipt will receive a lucky draw ticket at the Participating Merchant for an unlimited number of times, while quantities last. Prizes including two round trip economy class air tickets where Air Canada files, \$500 gift cards and a lot of prizes.

中國新型冠狀病毒疫情爆發,嚴重打擊本地華人經濟活動,影響範圍甚廣 ,尤其零售業、旅遊、超市、餐飲業均成為重災區,為了振興華人社區經濟,大多市華商總會聯同一眾商戶,將會舉辦大型抽獎活動,獎品包括機票及現金禮獎等,鼓勵華人社區消費。

此項大型抽獎活動將於 2 月 14 日至 3 月 31 日期間, 凡在安省大多市任何華人參與商戶消費滿 30 元 (税前), 可憑收據到參與商户領取幸運抽獎券一張, 次數不限。 抽獎者將有機會獲得 豐富禮品,包括由多加拿大航空送出來回任何目的地機票兩張、 現金禮券及現金代用券等,獎品豐富

Summary 活動撮要

Campaign name 活動名稱 Support Our Business Communities 支持華商

Campaign period 活動日期: February 14 to March 31, 2020

Organized by 舉辦機構: Confederation of Greater Toronto Chinese Business Association

大多市華商總會

Official Website 官方網站: www.CGTCBA.com

Supported by 支持部门: Ontario Government, MPPs, GTA municipal governments

安大略省政府,省議員,市政府

Covered area 涵蓋地區: Greater Toronto Area 大多倫多市地區

Lucky Draw date 抽獎日期: April 3, 2020 (Friday)

Result posting 公佈日期: April 8, 2020 (Wednesday) on official website 查閱網站

Award Day 頒獎日期: To be announced 稍後公佈

How to enter the Spend to Win Draw:

You can obtain a lucky draw ticket from the participated merchant (list of merchants shown below) when spend more than \$ 30 before tax. Please fill in name and contact information and return the ticket stub to the merchant and the draw on March 31. Please keep the ticket and original receipt for future verification. Please contact the four organizers if you have any further questions.

參加消費獎獎獎辦法:

每位在下列參加商戶消費超過稅前\$30均可向商戶索取抽獎卷一張。請填妥姓名和聯繫方式後獎尾交回商戶收集與3月31日統交大會抽獎用。請保留抽獎 卷和原發票日後抽獎核對用。

如有任何疑問或沒有及時獲得抽獎卷者請隨時和本總商會的四個區域商會聯繫。

Participants 參加商戶:

- Participating merchants will hand out official lucky draw tickets to customers who spend \$30.00 or more before taxes per visit per day and complete the lucky draw stub parts are qualified to enter the draw.
- Participating merchants are encouraged to donate one or more gifts with retail value total not less than \$200 each.
- Participating merchants agree to abide by all rules and regulations of this campaign
- Participating merchants and their related parties are not qualified to receive any prizes from the winning draws if such draws are drawn on the tickets of which it distributed.
- 參與活動的商戶須同意向每次消費\$30或以上的顧客分發一張抽獎券,送完即止。
- 參與商戶可以自發選擇捐贈至少一份價值不低於\$200.00 的禮物。
- 參與者需同意遵守本次活動的所有規則和規定。
- 活動參與商户自身將不參與本次活動的抽獎環節。

Gifts: 獎品

- Two (2) Air Canada round trip economy class ticket to over 200 destinations that you can select from
 - 由加拿大航空公司送出:超過 200 個自選目的地來回經濟客位飛機票兩張
- Full list of minimum \$200 and above gift cards, gift items and cash vouchers
 多份每份超過價值\$ 200 的禮品卡或豐富的獎品
 Gifts list will be added and updated on regular basis on official website.

禮品清單將在官方網站上定期添加和更新

CONTACT INFORMATION: 各主辦商會聯絡信息

Mississauga Chinese Business Association (MCBA)

Tel: (905) 625 MCBA (6222)

Fax: (905) 625 6225

Email: mcba@mcba-canada.com
Website: www.mcba-canada.com

Scarborough & York Region Chinese Business Association (SYRCBA)

Tel: (416) 412 7661 Fax: (416) 412 7661

Email: canadasyrcba@gmail.com

www.syrcba.ca

Markham Richmond Hill & Vaughan Chinese

Business Association (MRVCBA)

Tel: (905) 731 8806 Fax:(905) 731 8867 Email: <u>info@mrvcba.ca</u>

www.mrvcba.ca

Toronto Chinese Business Association (TCBA)

Tel: (416) 595-0313 Fax: (416) 595-7334

Email: info@tcbacanada.com http://www.tcbacanada.com